

ЛЕНИН

Сюрес

19 июне
1931 аре
№ 34 (228).
Вить нуналскын
огпол потэ

Выдэс дуннеись пролетар'ес, огазе кариське:

Газетлэн дунны:	Толзвен вераса:			
Ужасен, кресьян'ёслы	15	45	0-90	1-80
Служашойёслы	25	75	1-50	3-00
Учреждениёслы	30	90	1-80	3-60
Нимаз номерез 3 коньы сыла.				
Явон'ёслэн дунзы:				
Ышем документ'ёслэсь одйг документлы 60 коньы				
Мукет явон'ёслэсь чурезлы (строка) 30 коньы				

КОММУНИСТ ПАРТИЛЭН ОБЛАСЬ КОМИТЕТЭЗЛЭН НО ГЛАЗ ЕРОС КОМИТЕТЛЭН КРЕСЬЯН ГАЗЕТСЫ

Обласен сётэм етин кизён план Глаз еросамы 150 проц. быдэс- тэмын

Колхозник'ёслы, начар'ёслы но шоро-куспо ульсь единоличник'ёслы, МТС-ын ужасьёслы но специалист'ёслы — етин кизёнэз планлэсь выль быдэстэм'ёслы большевик саламмес вераськомы „Ленин сюрес“

Потребкооперациез социалистической экономика пумын ударной бригада кароме

**Бюрократизмо
мылкыдэн,
гызмыльтыса ужамлы
пумит**

**Советской вузкаронэз
паськытатон понна, зэмен
ик контролез пуктон
понна**

**ВКП(б) Ероскомлэн, Еросисполкомлэн но Ероссоюзлэн
потребкооперацилэсь ужэз воштон сярись пуктэмзы**

ВКП(б) ЦК-лэсь, СССР Совнарком-лэсь но Центросоюзлэсь потреби-тельской коопераци сярись 1931-тй аре 12-тй мае потэм пуктэмзэс, соре ВКП(б) Крайкомлэсь, Крайисполкомлэсь но Крайпотребсоюзлэсь 1931-тй аре 23-тй мае потэм пуктэмзэс, со пумысь ик ВКП(б) Обкомлэсь, Обисполкомлэсь но Облпотребсоюзлэсь туэ аре ик 5-тй июне потэм пуктэмзэс жоген уже вуттон понна, советско-кооперативной вузкаронэз паськытатон, хоарасчетэз пычатон-золомытон понна, кооперативной аппара-тэлэсь гызмыльтыса но бере кылтыса ужамзэ быдтон понна, вузкарон но про-изводственной ужез специализировать карыса ужлэсь качество решительно жечомытон понна, интыёсын продоволь-ственной но мукет вуэз мобилизовать карон понна, ужасьёсты, колхозник'ёсты, бедняк'ёсты но средняк'ёсты единолич-ник'ёсты зэмен ик революционной ку-жымез организовать карыса, соре огазяса, потребкооперацилы юрттысь карон понна гуртын но карын кылем капиталисти-ческой элемент'ёс вылэ потребкоопера-ци ударной наступлени дэстыны мед быгатоз шуса ВКП(б) Ероском, Ерос-исполком но Ероспотребсоюз та, уль верам мероприятиёсты уже вуттыны косэ:

1. Нунал но моготэк ужасьёс, колхозник'ёс, начар'ёс но шоро-куспо ульсь единоличник'ёс пöльсы актив кылдытоно: Торгово-производственной еденицалы быдэ ик туж зол актив мед луоз, социалистической строительство пумын нур'яскыны быгатысь марке со мед луоз.

2. Актив зэмен ик ужаны быга-тысь мед луоз шуса, со сына коопера-тивной ужын окмытэ азёсэс быдтыны понна, выжыеныз ик коопераци ужез вы-лысь пуктыны быгатыны понна, Ерос-потребсоюз, Горпо но Селькооп правленийёслы активен нунал кылдэм кивалтыны, ужамез контролировать карыса улыны косоно.

3. Со лы понна ик селькооплы быдэ внештатный инструктор'ёсты возёно. Кёня мурт возёназ, кёня колхоз'ёс, гурт'ёс селькоопе пыремьы, соя лыд'яно. Горполы та внештатной инструктор'ёсты 15 муртлэсь ичи бөвл возёно.

4. Кытсыяз кёня лавка, столовой усътоно соре алы ик тупен-тупен тодоно. Тужгес ик июлэс дасян интыёсын, торф поттон интыёсын нимысьтыз лавка, столовой усътыны соймаксыно. Лескооп-организациез кылдытон ужез 22-тй июнь азелы быдэстоно.

5. К удэйтэсь тэм юон'ёсты галактерейной, трикогажонй ву-азэ, книгаёсты вуэз понна Горполы нимысьтыз ларек'ёс, киоскаёс усътыны косоно. Со сына Глаз карын ужасьёс понна бакча сионэн, чöрыген-сийлен вузкарон лавкаёс усътытоно.

6. Активен но прилавка сьöрын ужась-ёсын алы ик таче ужнумез туж паськыт ортчытоно: советско-кооперативной ву-зкаронэз уката паськытатон, потреби-тельёс пöльсы кудйз ке социали-стической строительство пумын активно ужа, заданиёсты дыраз быдэстэ, соёслы промвуэз коть кинлэсь азывыл но нормаез ватсаса сё-тоно.

7. Со лы понна актив но внештатной инструктор'ёс вамен завод'ёсын, колхоз-

ёсын производственной комиссийёсын, сельхоз но промысловой кооперациен герзаськоно, соёс пыр производствен-ной программалэсь кызы быдэсемеэ тодоно.

8. Культурно-бытовой учреждениёсты вичак марзыкэ вань—соин но ужасьёс-ныз но соответствующий ведомствёслы дас нунал куспын сётыса быдэстоно.

9. Гурт'ёсытй огородно-молочной хо-зяйствёсты но Союзлэсь но Горполэсь откормочной пункт'ёсэ дас нунал кус-пын сельхозкооперацилы но Колхозсо-юзлы сётыса быдэстоно. Горпое колхоз кылдытонэз вить нуналскын быдэстоно.

10. 23-тй июньлэсь бере кылтытэк Горпоин но Ероспотребсоюзын хоарас-чет вылэ пыкиськыса, нимысьтыз пае-вой капитал кылдытыса, нимысьтыз ба-лане'ёсын общественной сиськонни усъ-тылон понна секцияс кылдытоно. Кол-хоз'ёсын, валдэзэ ик МТС ужан райо-нын, общественной сиськонни кылдытэ-мын мед луоз шуса секцилы ужаны ко-соно.

11. Секциез кылдытон понна нунал моготэк Ероссоюзын но Горпоин тройка быр'ёно. Со тройкае Еросисполкомлэн, профсоюзлэн, кооперативной организа-цияслэн представительёсы шедемын луыны кулэ. Секцие член'ёсты люкан ужез тройка куинь нуналскын быдэ-стоно луэ. 22-тй июньлэсь бере кылты-тэк Ероссоюзын но Горпоин но секци член'ёсын организационной кенеш ор-чтытэмын луыны кулэ.

12. Глаз МТС-ын закрытой распреде-литель кылдытон пумысь Ероспотреб-союзлы дас нунал куспын ужез тупен-тупен тодыса распределитель усътоно.

13. Вичакызалы кооперативной учреж-дениёслы, лавкаёслы, магазин'ёслы, сто-ловойёслы но мукет предприятиёслы туэ арын 1-тй июльозь хоарасчет вылэ выжонзэс быдэстоно.

14. 1931-тй арлэн кыктөтй жыныяз ны-рисьсө жыныезлы пумит административно-управленческой расход'ёсты 15 проц. кулэстоно.

15. 1930-тй арылы пумит вичак расход-зэ (культурасходзэс но вераса) 2 проц. кулэстоно.

16. Кажной кооперативной предприя-тилэн, столовойлэн, лавкалэн торфин-планазы шыр'ян ужез орчтыон пумысь контрольной лыд'ёсты пус'ёно.

17. Та лыд'ёсты ужез быдэстыны пон-на ответственностез Ероссоюзлэн, Гор-полэн, Селькооплэн правленийэн тöр-ёссы вылэ куштйське.

18. Внутрикооперативной Грессурс'ёс-ты (кылем вуэз кулэстон, долыг'ёсты быдтон но мукет) мобилизовать каронэз 10 нуналскын орчтытоно. Со лы понна кооперативной организацилы быдэ ни-мысьтыз тройка кылдытоно.

19. 1-тй июль азелы туэ арын Ерос-союзлы, Горполы, Селькооп'ёслы учет но отчетность пумын позорной проры-вез быдтоно.

20. Потребкооперацилен аяз сыйлэ туж бадёмын ужез—ужамдувез реально жутон, ужасьёсыс буджетсө потреби-стима улэ трогсез шедьтон ужез мед быдэсмос шуса Ероссоюзэс но Селько-оп'ёсты одно ик тазы ужатоно: сель-хоз. продукцияс но кустарной издели-ёсты дасянез кужмотоно но бадёйма-тоно. Со лы понна заготовительной апа-ратэз тань кызы пуктоно:

Вормем удысысь большевико рапорт

Партилен Шоретй комитетэзлы—Постышевлы, ВЦИК-лы
—Калининлы, «Правда» но «Известия» газет'ёслэн редак-
циясызлы

Етин кив'эн хозяйствовеэ юнматыса бюджетон уж Удмурт обласын гижысь-пиньысь быдэсме. Обласез коллективизировать карон вамен, етин хозяйство улэ технической пыкет кылдытыса, колхозник'ёсты, куанер'ёсты но шоролык ульсь хозяйствёсты паськыт кужымен огазяса, ударничество но социализмо чöшаткыса ужан вамен, сдельщинае потыса, кулак'ёсын но соёслэн контрре-волюционной «кенешеныз» тэронтэм кужымен, гижысь-пиньысь нур'яскон вамен, азым пуктам уж'ёсты вольтытэн быдэс'яны быгатыськомы.

Наркомземе етин кив'ены 50 сюрс гектар но краен 60 сюрс гектар об-ласылы сётэм план мултэс быдэс'ямын. 9 июльез етин 70109 гектар вылэ ки-земын. Со пöльсы колхоз'ёсын 44142 га, машинно-тракторной станциясын 11600 га киземын. Процентэн вераса, Наркомземе сётэм план 140 процентлы вут-тыса быдэс'ямын. Крайлен планэз—117 процентлы.

80 сюрс гектар'ем встречной план понна нур'яськомы. Кылем арын сярись та план'я етин ужпум 100 процентлы паськыта. Кизён мынэ на. Встречной планэз быдэс'яломы шуса, оскытыськомы.

Большевико тулыс ю кизёнлэн азинскем'ёсты, ю-нян октон калтон кампа-еэ дырыз-дыр'я быдэс'ян понна большевико нур'ясконэн юнматомы. Етин кизён фронтын шедьтэм азинскеммы етин хозяйствовеэ социализмо тусо-буё карыса выльдоньсы партилэсь но правительстволэс генеральной сюрессылэсь шонерэз кнматэ.

Обком—Ельцов.
Обсполком—Иванов.

Наркомзем Удмурт обласез дан'я
Мускоись вуэм телеграмма

Удмурт облась 50000 гектар'ем кузь етин кизён планэз быдэстйз. Пландэс вольтытэк быдэс'яны быгатэмдэс пусйыса, облась организациёсын ватсаса 30000 гектар вылэ етин кизыны пуктэм ужез даи'ясько. Кизён уж'ёсты быдэс'яса, облась азе ки-зем етинэз утён уж пуксе. Етинэз октыны-калтыны дасяськон борды дырыз-дыр'я колхозник'ёсты нимазы ульсь куанер но шо-ролык хозяйствёсты огазян облась азын туннэ быдэс'яно ужез **НАРКОМЗЕМ.**
Мускоись вуэм телеграмма

**Партилен Глазысь ероскомезлы, еросис-
полкомлы но льносоюзлы**

Нырись ик етин кизёнэз быдэс'ясьёсты пöсь мылкыдэн дан'-яськомы-пумитаськомы. Еростэс но нимаз ужасьёсты премиро-вать карон сярись краевой организациёс азе ужпум пуктыськомы. Етинэз октыны-калтыны гижысь-пиньысь дасяське.
ЛЬНОНОПЛЕВОДЦЕНТР

а) Ероссоюзын заготовительной кон-тора кылдытоно; сөс хоарасчет вылэ пуктоно; Облпотребсоюз объединении вераскыса, куопавы договор тупатыса дасян ужез нуытоно.

б) Гурт'ёсытй Селькооп' дасяса улоз. Со но хоарасчет вылэ пыкиськыса уж-зэ нуоз, нимысьтыз заготовительной пункт'ёс кылдыт'ялоз, кооперативной активез заготовка уже кыскоз.

21. Ероспотребкооперацилы кадр да-сян пумысь Ероссоюзлы, Горполы туж-гес соймаксыса улоно. Краткосрочной курс'ёс, заочной подготовкэз орчтыты-лоно. Кооперативной ужлэсь техниказэ (вузкарон, учет, лыд'яськон уж, акти-вен нимысьтыз курс'ёс правленийн уж, прилавка сьöрын уж) жоггес валаны вы-лысь сөс пуктоно.

22. ЦК ВКП(б), Совнаркомлэнно Центро-союзлэн вазиськемзы пумысь потре-бокоопераци азе пуктем ужпум'ёсты же-гатскытэк ужез быдэстеммы зэмен ик уж вылын кызы оппортунизмен нур-яскыны быгатэммес возматоз, ужась-ёсты, колхозник'ёсты, бедняк'ёсты, батрак

ёсты шоро-куспо ульсь единоличник'ёсты кооперацияз ужез умой пуктыны вы-лысь нур'яскыны огазяны быгатэм-мес возматоз. Нош со вамен ачиме еросмес ог'я коллективизировать карон-лы юрттомы, ог'я коллективизаци вылэ пыкиськыса кулак классэз но содэс контрреволюционной организацизэ—«ке-нешез» быдтомы.

23. ВКП(б) Ероском, Еросисполком, Ероспотребсоюз вичаксө партийной, профсоюзной, советской, комсомольской, кооперативной но мукет общественной организациёсты одно ик тани мар дэс-тыны косо: интыёсын та вазиськон пу-мысь туж паськыт кенешыса, потре-бокооперацилэсь ужез выжыеныз ик выль сымен пуктон пумын ас малпан'ёстөс, ас мероприятиёстөс поттылэ-вералэ. Озы карыса социалистической наступ-лени пумын кооперацимес ударной участок кароме!

Ероскомлэн секретарез—Горбушин
Еросисполкомлэн тöроез—Иванов.
Ероспотребсоюзлэн тöроез—Логинов

Ленин партилэн Глаз отрядээ 2-ти тулыс большевик ю кизен фронтын вормон'есмылы итог лэсьтыса, еросысь вичаксэ ас кужыменызы ужаса улисьесыт юзз октон-калтон но сизьыл ю кизен пумын вильнюр'ясконэ, виль азинскем'есне оте

Тулыс ю кизён кампанилэн ортчемез но ю октон-калтон, сизьыл ю кизён сярись Глаз ероскомлэн пленумезлэн пунктэмез

Тулыс ю кизён кампанилэн мынэмез сярись йлпум'яса но ю-нянэз октон-калтон кампани азелы дачкөн пумысь доклад'эсты кылсыса Глаз ероском ВКП(б)-лэн пленумез тулыс кизёнлы пусылэм планэз быдэстөмен ляд'яса, пус'е:

а) Кидысо хозяйство улэ технической базаез пыртон, асьме еросамы МТС-ез кылдытов кулак'эс ласянь но контрреволюционной „кенеш“ ласянь гижысь-пичысь пумит султэменнызы, агитациенызы пумисько луизы.

б) Ужаса улйсь кресьян калыклэн основной массаез—батрак'эс, начар но шоролыкуйсьёс парти бёрсы мыныса тулыс ю кизён вагытэ паськыт тулысмен колхоз'эсы пырызы, 1930-ти арын 15-ти июнь азелы 22 проц. лусса 1931-ти арын 10-ти июнь азелы коллективизацины 75 проц. жутскыз.

в) Тулыс ю кизён кампани дыр'я колхозник'эс партилэн генеральной линииз понна ассэс зэмзэ ик нюр'ясысьёсын возматйзы, соёс тужгес ик етйн'я заданьез 150 проц. тырмытон понна нюр'ясызы.

г) Кулак'эс но контрреволюционной „кенеш“ ас улэмзылэсь берло вуэм нунал'эссэс шбдыса но ас азаязы организованной колхоз калыкэз адйыса гуртысь нимаз активной ужасьёсмы пумитэ, партимылэсь генеральной линииз уж'эсамы пыртисьёс пумитэ уж'эсазы террор пырго. (Поадеевской сельсоветлэсь тброзэ жугемзы).

д) Еросысьтымы МТС кизён планэз тырмытонни но ас уж'эсаз большевик темп'эсты возматйса еросмес коллективизировать карон ужын но реконструкция пумын уж'эсты азьяны нуиз.

е) Уж'эсамы лэсьтэм вормылон'эс вылэ учкылтэк, кизёнэз ортчтыку но со азелы дасясыку ячейкаёслэн, профсоюз'эслэн, комсомольской организациилэн, кооперацилэн но муветылэн кизён кампани ужын ляб ужамзы но кизён котыр гөрзаськытэзы шбдскыз но кизёнлы дасясыкыны лэзем промах'эс организациен уж'эс мыныку ик тупатылэмын (Кидысэз кыре поттон но етйн киземез контрактовать карон.)

ж) Организаци, еросорганизациёсын-учреждениёсын ужасьёс пблын оппортунизмо мылобыдөбсын жалатэк нюр'ясыкыса, гуртысь кулачествоен но контрреволюционной „кенешен“ нюр'ясыкыса коллективизаци план'эсты вылй тырмытйз, 50 проц. интые 75 проц. котыр. Технической культураёс'я планэз етйнэз 10600 га интые 14150 га котыр кизиз, со нош еросмес индустриализировать каронлы база пыртэ.

Коллективизацилэсь но тулыс кизёнлэсь план'эссэ зөчгес тырмытэммы удмурт гуртмес вылэ туслыкы берыктонни но классовой тушмонэн нюр'ясыкыонни основной фундамент луэ. Октон-калтон кампани тужгесотвественной луэ на, со котыр вань партийной советской, общественной организациёслэсь мылкыдзэс мобилизовать кароно. Одыгез но организаци октон-калтон кампанилэсь план'эссэ быдэстөни, проработать каронни палэнэ медаз кыл.

Соин ик пленум косэ:

1) Ю-нянэз октон-калтон кампанилы план'эсты лэсьтонэз 10 нунал кустын быдэстыса 25-ти июнь азелы октон-калтон кампани пумысь ерослы ог'я планэз лэсьтоно.

2) Еросисполкомлэн фракциезлы октон-калтон кампанилы кулэ кадр'эсты—полевод'эсты, льновод'эсты, животновод'эсты, машиновед'эсты план'я кулэ ляддусэн сёгонэз июнь тодэз кустын обезпечить кароно. Та ужез Коопсоюз быдэстов.

3) Пудо-живот вордонэз бюджетон пумысь иланэз обезпечить карыны понна силосованиез но силослы гуосты дасянь эроскомол вылэ пононо. Силбс 9100 тонналэсь ичи бвбл дасяно, солы понна мобилизовать карыса гурт'эсы 250 комсомолецлэсь ичи бвбл ыстоно.

4) Силосования, животноводствоя, етйн потгон'я, йбл уж'я, машиновед уж'я, нянлэн вредительствовёсныз нюр'ясыкыон'я, птицеводствоя, общественной питания, детплощадка но ясли кылдыт'ян'я колхозлы быдэ ответственной мурт вис'яно.

5) Еросисполкомлы медперсоналэз кулэ лядэн вис'яса соёсты интыёсы медоблуживаниез нуны понна лэсьтоно.

6) Етйн котгылон гуосты но етйнэз куасыны понна навес'эсты дасянь котыр нимаз-нимаз колхозлы моготэк кутсконо.

7) С-хов. машичаёсты тупат'ян ужез паськытатйса, коопромлы но ремесленной школары гурт'эсы нимаз ремонтной бригадалэсь ис'яно.

8) Ероспрофсоветлэн фракциезлы но шеф организациёслы моготэк член'эсылэсь мылкыдзэс ю-нянэз октон-калтон кампани котыр мобилизовать карыны кутсконо. Етйнэз октыку-калтыку союзлэн член'эсыз пблысь быдэн 20 мурт'ем 5 производственной бригадалэсь етйнэз октыку-калтыку повышеного типа школаёсын дышетонэз дугдытыса, 20 мурт'ем нимаз бригадалэсь, б'чагалды быдэ старший бырйыса гурт'эсы 1700 муртлэсь ичи бвбл ыстоно.

9) Горсоветлэн фракциезлы, женотделлы но Жактылы городской кассаез октон-калтон кампани котыр мобилизовать карыны косоно. Соин артэ 20 мурт'ем 2 бригадалэсь ичи бвбл кылдытыса гуртэ етйнэз октыку-калтыны ыстоно.

10) Еросисполкомлы октон-калтон кампанилы тупатэм план'эс вылэ чолсыса адыми но вал ужась кужымез лымшорпал сельсоветысь уйпал сельсовет'эсы яке уйпал сельсовет'эсысь лымшорпал сельсовет'эсы выжытылыны план тупагоно.

11) Еросколхозэзлы кема колхозын улйсь колхозник'эсты вуж колхоз'эсысь выл'эсаз 10 нунал кустын выжытоно. 50 муртлэсь ичи выжытэмын медаз лу.

12) Ероспотребсоюз фракцилы общественной питанияез 15 хозяйствонисен кутсыса вичаксэ эбк'эссэ колхоз'эсты огазаяны вылэсь паськытатгоно. МТС районны нош колхоз'эс мед тыраз ик общественной питаиен огазаямын луозы.

13) Ероситымы сельсовет'эсын но колхоз'эсын соцдоговор'эсты зөч быдэс'ям вань луса октон-калтон кампани сельсовет'эс, колхоз'эс, гурт'эс вискын соцшотатсконэз но ударничествоз увата но вблмытоно на. Сельсоветлы быдэ горд но сьбд пул'эс ошлоно, ог дыре сельсоветын гордэз но мучоловз но знамос мед луозы. Гуртын но сельсоветын выходной нунал'эсы слёт'эс кылдыт'яно, ортчэм дыр кустын лэсьтэм уж'эс сярись отын верасьбылоно.

14) Колхозлэн фракциезлы матысь дыре ик, 1-ти июльлэсь бере кылбэстэк ужась пудо-животэз 100 проц. огазаяно вылэсь ужано. Озы ик сюрэ пудо животэз но МТФ, СТФ кылдыт'яны.

15) Агитмассовой отделлы 10-ти июнисен 10-ти июльлэсь пус'ем план'я, ю-нянэз октон-калтон кампани пумысь еросной конференциёс но кустовой совещаниёс ортчыт'яно.

16) «Ленин Сюрес» газетлэн редакциезлы ужаса улйсь калыклэсь мылкыдзэс газет бам пыр таёе ужпум'эс котыр мобилизовать кароно: ю-нянэз октон-калтон кампани, пудо-животэз вордон, силосовани, кадр дасян, колхоз'эсын сдельщина вылэ выжон но ужез рад'ян.

17) Ероспотребсоюзлы колхоз'эсын ужез рад'ян пумысь но сдельщина вылэ выжон пумысь ужез тазы нуно, 1-ти июль азелы одйгез но колхоз сдельщина вылэ выжытэк медаз луы, шуы'са.

18) Тулыс ю кизён дыр'я колхозэ пырылон золомемен Еросколхозсоюзлы вылэ кылдэм колхоз'эсты воломытоно вылэсь срочной мераёс принять кароно, азпала нош аслаз организациезлы сизьыл ю-нянэз кизёнлэн но ю-нянэз октон-калтон кампанилэн пумозаз азелы еросамы батрак, начар но шоролык улйсьёс одйг кадэ ик колхозын, МТС районны 90 проц. МТС-тэм районны колхоз кылдытоно вылэсь, колхоз'эсты збгез кароно вылэсь, вечи гурт'эсты огазаяно вылэсь но со дыре ик колхоз'эсты лякылйськөм, укултэн мурт'эслэсь, кулак'эслэсь сюзьяно вылэсь уждрад пунктгоно.

19) Калыкэз смазочной материалэн, тужгес ик октон-калтон кампани мыныку Ероспотребсоюзлы моготэк вискарлытэк снабжать карыны кутсконо.

20) Еросисполкомлэн фракциезлы но МТС директорлы 5 нуналем сроке сизьыл трактор'эсты шур сьбрысь районны выжытон сярись эскероно, пунктэм артэ пус'ем интыёс'я выж'эсты но сюрэсэз тупат'ян котыр кутсконо.

21) Ероскомлэн Орготделэлы, Ероспрофсоветлэн фракциезлы но ероскомоллы ас ячейкаёссэс но местком'эссэс нимаз сельсовет'эсы тупатылоно. Соёс вылэ ю-нянэз октон-калтон кампанилэн зөч быдэстөмөз понна ответственность пононо.

Ячейкаёслэсь, лэсьтэм уж'эсы сярись Ероском ВКП(б)-лы декадалы быдэ информационной доклад'эс кылсылоно.

Зөг сизьы номыр сярись тревожной свединиёс вань луса Еросисполкомлэн фракциезлы соин нюр'ясыкыны калы ик мераёс принять карыны но лябатытэк эскерон'эсты нуны косоно.

Технической культураёс'я кизёно планмес тросэн тырмытэммы, со пыр уйпал районэз индустриализировать каронлы сырьевой база пыртэмынны Обком ВКП(б)-ез Глаз карын текстильной фабрика лэсьтон пумысь юанэз моготэк пунктны курано.

Глаз МТС-лы переходящей знамя сётэмын

Ю но етйн кизён планэз выли орчыса быдэстэм понна, Крайкомитетлэн пленумез Союзлэн Краевой комитетлэсь но Трактороцентрлэсь переходящей горд знамязэс Глаз МТС-лы сётоно шуса пунктйз.

Со саяна самой зөч ударник'эслы Кавказской шутатскон корка (дом отдыха) кык инты сётйв.

„Трактор“ премировать каремын

В-Богатырской с-совет «Трактор» тулыс ю кизёнэз но етйн кизёнэз планлэсь вылй орчытэмез понна мукет колхоз'эсты на буксир басытыса ужамез понна кизён машинаёсты преми сётйв.

А. Лысков.

Вит ужпум комиссийсы самой зөч батрак'эсты, начар'эсты бэр'ёно

29 мартэ 1931 арын Кенешо правительствоон юнатэм ог выллем вылэ вит закон, колхоз'эслы но нимаз улйсь шоролык кресьян'эслы пёртэм-пёртэм капчиятон'эс туж уно сётэ. Со капчиятон'эс коллективизаци но кресьян хозяйстволы будыны, юнманы, кизёнэз паськытатонлы, ю удалтонэз бюджетонлы но пудо-живот вордонэз паськытатонлы туж бадзым юрттат сётэ.

Витлэн секытэз кулак вылэ усе. Солэсь кужымзэ чигыса, куанер'эсты ужатыса но зйбет улаз возыны быгатонтам кароно. Кулак хозяйствоес пыртэм дохозязы вит улэ шедьтэмын луо. Соёс индивидуальной вит улэ шедьтэмын луо. Кулак'эслы чик нокыче капчиятон'эс уг сётйсько.

Вилэ вит законэз кресьян'эс пблын кулэз'я зол валектоно. Соёс нимаз хозяйствоес дорозэ вуттоно. Котэ кудйз но вылэ закон тупен-тупен эскерыса, туж умой мед валалоз. Колхозник'эслы, колхоз'эслы но нимаз улйсь шоролык кресьян'эслы кыче капчиятон сётйсько, соёс тодыса мед улозы.

Вилэ вит законэз уж вылын шонер орчытон понна, сельсовет'эсын но ерос'эсын вит ужпум комиссийэс кылдыло. Вит ужпум комиссийэс, тужгес ик, сельсовет'эсысь комиссийэс ужез шонер нуныны быгатысь мурт'эсты: батрак'эсты, куанер'эсты, колхозник'эсты но азветлэсь шоролык кресьян'эсты пыртоно. Озы ик азветлэсь умой-умой ужась нылкышноёсты но. Со комиссийлэн шонер ужамы бордысен куанер'эсты вытлэсь-мозмытон, кулак'эсты шарая поттон но соёслэсь дохозязы ляд'яз быдэстөмоз.

Вит ляд'ян хозяйстволы быдэ нимаз-нимаз ортче. Кулак'эс соёс умой тодо. Соин, котэ кыче амал'эсын вытэсь кулэстыны турто. Доход трос ке, вит но трос луэ. Со бордысен тини, дохозязы валон борды кутско. Комиссийэс ляб ужало, яке соёс пблын кулаклы юртыны тырписьёс шедьмын ке, соку гинэ кулак аслэсьтыз дохозязы ватыны, вытэс кулэстыны быгатоз.

Вит ужпум комиссийлэн куд ке членэз кулак'эс пала дур басытыса ужа ке, со тини, куанер'эсты вытлэсь мозмытонлы но кулак'эсты шараяны пумит мынйсь луэ.

Вит уж сярись жожкон'эсты но куриськон'эсты ас дыразно шонерэскерон, ас дыраз капчиятон'эсты сётон, классовой туслык'я ужез орчытон бордын адйиськоз.

Сельсовет'эсысь комиссийэсты кылдыт'ян борды бадзым мылкыдэн кутсконо, со уже вань общественной мылкыдэз гөрзано. Соёс азын туж бадзым уж сыла. Соёс классовой сюрэсэти шонер валтоно.

Вит ужпум комиссийэс сельсоветлэн кивалтэмез'я кылдыт'ясько. Отсы ик кык мурт сельсовет член'эс пыро (коньдон ужпум но муз'ем ужпум секциёсысь) колхоз'эслэсь, куанер группалэсь но куд гуртлэн кенешаз со юнматйськоз, со гуртлэсь представитель'эс пыртэмын луыны кулэ.

Комиссияе бырйыны пус'ем мурт'эсты куанеро группалэсь эскероно. Собрөе гинэ, куанер но шоролык'эслэн ог'я кенешазы юнмат'яно ни. Вит ужпум комиссийэс быр'ем мурт'эслэсь списокэс сельсовет'эсы, аджоно интыёсы лякылоно. Комиссияе но кыче мурт'эс пырөмын соёс кресьян'эс мед тодозы.

Сельсовет'эсысь вит ужпум комиссийэс азын сыйлыс уж'эс: а) частной базарын вузам вань бурлэсь дохозязы ляд'ян, б) муз'емтэм уж'эслэсь пыртэм дохозязы, в) куанер'эсты вытлэсь мозмытон, г) кулак'эсты шарая но соёслэсь дохозязы ляд'ян, куд'эсэ индивидуальной вит улэ шедьтоно луэ, д) вит уж сярись, колхозник'эслэн но нимаз улйсьёслэсь жожтыськыон'эссэс но куриськыон'эссэс эскерон.

Общественной мылкыдэз комиссийэсты кылдыт'ян уже кысыса ужез бюджетон кулак'эслы но соёслэн юрттисьёссылы вит ужпум комиссийэс пырыны эрик сётй. Кылем арын кулак выжыёс вит ужпум комиссийэсы, куд интыёсын пырыны быгатылйзы. Со комиссийэс кылдыт'яныз кулэз'я дун'ямтөен но классовой сюрэс'я шонер ужамтөен луылэ.

Куанер'эсты вит ужпум комиссийэс бырйыса, вилэ вит законэз шонер быдэстыны умой луоз.

Волков примерно ужась

Глаз еросын, Сепыч с-советын, Саламат гуртысь колхозник Е. Е. Волков ош уж удысын ассэ ударникен возматэ. Уж борды лулысь-кужысь кутэке. Ужэ эскериськод ке зэмзэ но ужамын. Таёе мурт'эсын с-х. артел'эс юнмалозы, ужэс дыраз быдэстөз.

С-х. арт. счетоводэз К. О. Волков.

„3-й решающий год пятилетки“ заёмез вёлдон ужын зэмен ик ударной темп басьтоно. Гурт карлэсь бере медам кыль

Азьвыл мынись пролетар'есмы кык толэзь ужамдунзэс государ-
стволы пунэмен сёто

Пестов, Популов эш'эс вылысь пример басьтэ!

„Третий решающий год пятилетки“ нимо заёмез трудящийся калык мылысь-
кыдысьтыз ик басьтэ. Туж тросэз местком'эс толэзь ужамдунзылы пумит заём-
ез басьто. Нимысьтыз-нимысьтыз ужасьёз кык-куинь толэзь ужамдунзылы
заёмлы гоже. Типографийн ужась Пестов эш 120 ман. ужамдун бась-
тыса 400 манетлык гожиэ. Пулпильн заводын Популов эш кык толэзь
ужамдунзылы пумит гожиэ. Ужасьёзлы, колхозник'ёзлы та эш'эс вылысь
пример басьтоно. Одыгез кылыгыз толэзь ужамдунзэ государстволы пунэмен
сётоно. Г. В.

„3-й решающий год пятилетки“ зёмлы толэзь ужам- дунмес сётмы

◆ Глаз госбанкын ужасьёс ас ке-
нешазы „третий решающий год пя-
тилетки“ заёмлы толэзь ужамдунзы-
лы гожины пуктыса бёрсызы Гор-
поись, Леспромхозысь, пул-пилён за-
водысь ужасьёсты но карысь музон'-
ёссэ коллектив'ёсты өтё

Госбанкысь комсод.

◆ Глаз Педтехникумэн СРП месг-
комез сентябрь толэзе басьтоно
ужамдунзылы пумит заёмлы гожины
са тыроно срок'ёсты—СССР-ысь
Наркомфинэн тупатэм срок'ёс'я ты-
рыны карыськызы.

Бёрсызы Глаз карысь вичаксэ
местком'ёсты өтё. Педт. месткомез

Тани кытсы

— Сыгинской кушлэн дышетисьёс
толэзь ужамдунзылы пумит заёмез
басьтыса, сое калык пöлын вёлдыны,
сельсоветлы сётэм контрольной лыдэз
ужен быдэстыны кылэс сёто. Люм
с-советэз чопатскыса ужаны өте.

Бустовод.

— Пулпильн заводын ужасьёс то-
лэзь ужамдунзылы пумит гоже. По-
пулов машинист кык толэзь ужам ду-
нэзлы пумит гожиныса Г. Кошкинаез,
Федоровез, Грачевез, К. Наговицинез,
Смирновез, Егоровез, Аверичез бёрсыз
өтё.

заём'эс мыно



„518“ пöлысь одыгез гигант—Харьковской тракторной завод. Туэ аре 1-тй ию-
ле ужаны кутскоз. Арлы 70 сюрэ трактор лэсьтоз. Завод пуктонез 112 миллён
манет сылэ.

Кулак „кенешлэн“ нивалтисьёсыз сельсоветын

Глаз еросмес ог'я коллективизиро-
вать каремез, со ог'я коллективизаци
вылэ пыкыськыса кулак классэз быд-
тыны кутскомен, классовой тушмон
бырон аяз пиньёсыныз зыкыртыса
ик социалистической секторлы пумит
каре, решительной наскок'эс лэсьтэ.
Тужгес ик со ас тушмон ужэз ватскы-
са, лүшкөмен лэсьтэ, начар'ёсты, бат-
рак'ёсты сөктаса ас кылаз пыртэ, ас
мурт'ёссэ советской орган'ёсын пыртэ.
Али со вылэ гинэ уг дугды ни, клас-
совой тушмон шара пумит каре, тер-
рор сюрес вылэ султэ. Басьтом Глаз
еросысь Адам сельсоветэз: со пролетар
диктатуралэн революционной органэз
луса, кулак «кенешлэн» мылыдөнэз
ужаса, контрреволюционной орган пöр-
миз. Колхоз'ёсын кулак'эс тып-тып
вол лүксызы, ас политиказэс нунал
кылдэм ужэ вуттылызы. Нош сельсо-
вет тöро Иван Федотыч Максимов бы-
дэсак соёслы юрттыса ужаз.

Сельсоветаз ваньвэ хозяйственно-
политической кампанийёсты ужен бы-
дэстон кулак'ёслэн кыязы сётмын. Сое
тани мар выдысь адзёммы луэ: быдэ-
сак сельсоветаз 13 хозяйствоз раску-
лачить карыны кулэ вал. Соёс пö-
лыс 4 хозяйство гинэ кулак группае
кельтэмын, кылемез вичакыз колхоз'-
ёсын ватскызы. Огезлы но соёслы чу-
рыт задани сётмытэ. Зэмен ик кулак'-

ёсыз та дырозь шарае поттытэк возе-
мын, кылсырысь, Иван Андреевич
Максимов. Со азьлон Николай Тихоно-
вич кулакен чопш вузкарыса улэм мурт.

Сельсоветаз колхозэ пырымтэ калык
вичакыз музэн начар'ёсыз, вöнявэз
маломощной середняк'эс луо. Соёс кол-
хоз'ёсты сувяны куро вал, собере соёс
но колхозэ пырылысалы. Со курись-
кемзы—токма куриськем луиз, нокин
но сое өз саны.

Нимаз-нимаз начар'эс колхозэ ку-
рыськызы ке но, пöртэм нöм шедьты-
са соёсты колхозэ өз кутыла: яке со-
лэн ю кидысэз уг оёмы, яке со урод,
ляб ужа шуо вал. Нош нимаз-нимаз
начар колхозник'ёсты, активист'ёсты,
зыр кезытэн кулак коркаёсысь пот-
тылызы, соёслэн интыязы раскулачить
карем кулак'ёсты пырттызы. Начар
мурт кулак коркась вуз, кезыт корка
куштэмын, со пинал'ёсыныз чопш кы-
мамен висыны кутскызы, ужаны өз ни
быгаты. Со понна сое колхозысь но
поттыны лöпшаллазы. Кулак'эс сое
кызы быгаттызы, озы сөрөк'яса, ис-
мес карылызы: солэн корказ ку-
лэм курег'ёсты лүшкөмен куяса кель-
тылызы. Нош сельсовет тöро сое кулак
коркась поттыку тазы кылэз вера:
„Тон сэрэн милесьтым кулак'есмес
востановить уг каро“.

Силос дасян кампани куашкан калэ вуэ Силос пумын комсомоллэсь вылаз бась- тэм ужзэ быдэстыны куриськом Турнан ужпумез похо- дэн ортчытоно Тревога жутиськом

Пятилеткалэн куиньметй решающей
араз пудо-животэз вордыны пус'ем
программамы, турын но куро кадь пу-
до сьодонмылэн окмыттээн турнан уж-
пумлы решительной кутскеммес кулэ
каре.

Турнан ужпумез дун'ямтээн сэрэн
ачимес пудо-живот вордон ужын соци-
алистической реконструкци лэсьтыны
басьтэм темп'ёсты куашкэтонэ вутто-
мы. Классовой тушмон гинэ, яке оп-
портунист'эс гинэ турын понна нюр'-
яскыонэз кулэ уз каро.

Тйни сокем юн ачимелы турын кулэ
дуэ бере, тэе аре турнан ужпумез
пасыкыг походэн ортчытыны пуктэмын.
Тужгес ик пасыкыт но ударной програм-
ма РСФСР-ыгй пус'емын. План'я туэ
РСФСР-ын турнан инты 51,6 миллён
га лыд'яске. Кылем аре со 42,6 мил-
лён га сяна öй вал.

Озы дусыа РСФСР-ын гинэ турнан
инты кылем арлы пумит 21 проц.
йлы.

Туэ 120 машинно-сеноуборочной
станции (МСС) кылдытыны кулэ шуса
СССР Наркомзем апрель толэзе ик ас-
лэсьтыз вазыськонэ потгыз. Соны пон-
на 8 миллён манет'ем фонд кылдытэ-
мын вал. Со фондэз валаса возыны
быгатэмен, ужась-ерсыян калыклен ас
пумысьтызы юрттат сётэмен 120 интые
150 МСС кылдытыны пус'емын ни.
Нош уж вылын зэмен со план но выйи
орчемын. Коть кытысь ик встречной
план поттылэмзы сярсы иворзэс вут-
то. Кылырысь Казахстанын 70 МСС
кылдытыны пус'емын вал, ке али 108
кылдытэмын ни. Уралын 10 интые 14,
Дагестанын 5 интые 9 МСС кылдытэ-
мын. МТС-ын музэн ик МСС-ын кызы
ужаны кулэ шуса Наркомземэн договор
поттэмын. Та договорын колхоз'ёслы
туз бад'ымес выгодаёс сётэмын, тур-
нан интыез уката но пасыкытатыны
туз пасыкыт луон'эс сётэмын.

Бызы бен со луон'эсмы ачимелэн
уже кутисько? Туэ решающей аре ту-
рын ужпумлы дасяскыонмы мае возе-
матэ? Быгатомы-а со вичаксэ турнан
интыез турнаны? Тунэ нунал понна
та пумысь уш'яськеммы уг дус. Вет
МСС кылдытэмен, отсы вывеска оше-
мен гинэ окмытыны уг дус, сое зэмен
ик турнан вакытэ пыкет карыса пук-
тыны кулэ.

Со тöро ик—Максимов, кудёменныз
Степан Максимовез, начар муртэз, жу-
гыз. Шарае поттытэ кулакез И. А.
Максимовез кулаке поттыны кулэ шу-
са начар'ёслэн кенешазы Степан кыл
поттылэм вал. Тйни со понна Макси-
мов тöро сое жугия.

Сельсоветын но, колхоз'ёсын но
группа бедноты кылдыт'ямтэ, начар'эс
пöлын номре уж но нумитэ. Колхоз'-
ёсын производственной совещани ор-
тчыт'яны сямыз ик öвёл, сдельщинаез
уг пырто. Колхозэ пырымтэёсыз ю ки-
вён планзэс 69 проц. сяна өз быдэстэ.
Колхоз'эс ласянь—соёсты буксир вылэ
басьтыса юртон пумын малпаскыонэз
но öй вал. Нош нимаз-нимаз колхозэ
пырымтэ середняк'эс, кулак агитацилы
рад луса, таё ивор но вёлдыса уло
вал: «Колхозэ пырыны кулэ öвёл. Тани
колхоз'ёслы жоген пум вуоз ни. Гужем
герыез (паровойез) гырыку со луоз».
Тйни озы вититскыса, малпаскыса
улёмен сэрэн ю кивён план но өз бы-
дэсмэ.

Мобилизация средств шуон уж ном-
релы ярантэм ляб пуктэмын. 1-тй ап-

Кылем аре еросамы 62 силос гу
копаны вал. Гу көпаса но тросэз си-
лосэз тырытэк кельтылызы. Куд-куд
гурт'эс, колхоз'эс силос дасяса но гу-
оссэс аналтылызы. Силос тырымтэёсыз
сырысь веранэз ик öвёл. Вичакыз соёс
аналтылэмын. Комсомол—силослэн ше-
фёз та пумын көлыса улэ, номре но
уг лэсьты.

Гузы аналтэмын

—Лудошурын кылем аре силос гу ко-
пазы но, али со аналтэмын, тупат'ямтэ.
12 мурт'ем комсомол ичейказы сое уг
адзылы. Н. Н. К.

—Донды гуртын гузы озы ик анал-
тэмын. А.

—Гурдошур колхозлы (Балез. ер.)
сельсовет 15-тй май азелы гу копаны
косэм вал. Али но со лэсьтыны кут-
скымытэ. СЕЛЬКОР.

Комсомоллы нунал мөгатэк вуз ко-
пам гуосты тупат'яса выльёссэ копа-
са дасьтоно.

Та пумысь ачимелы али ик чашеты-
ны кутсконо. Басьтом Казахстанэз ик:
отын коть кинлэсь трос МСС-ёс кыл-
дыт'ямын. Нош соёслы кадр сёттытэк
кельтэмын. Али отын турнан дыр кут-
скемын ини. Нош МСС-сы 26 проц. ся-
на счетовод'эс сёттытэ. Машинаёс жы-
ныез сяна вуттытэ на. Сйес котыр
тырмыт öвёл. Озы ик туж тросэз
МСС-ёсын план'ёсыс но лэсьтылымтэ.
Мувет'ёсаз но пöртэм ик öвёл.

Соин чопш ик таё шурдыт ивор'эс
но вуо. Узбекстанын жыны миллён га
котыр турнанызы вань. Июнь толэз-
лэн нырисетй нунал'ёсаз отын турнаны
потыло ни.

Нош али но турнаны колхоз'ёслы
кыматылымтэ на. Ташкентын гурезь
быд'ча лүкылымтэ-вузамтэ турнан ма-
шинаёс лөкэськемын.

Тйни сйёче турнаны дасяскыон уж
мынэ. Кытынке возе турнаны кутско-
отын но номре ик лэсьтыса вуттытэ
на.

Ачимелы тае тодыса улоно. Калык-
лэсь уойтэм ужамзэс тодыса, сое ачи-
мелы öвёл лэсьтоно. Сдельщинаез ю-
матыса бригадалы быдэ программа
сётно, соёсты сочопатскыса ужатно.
Вичак машинаёсты али ик колхоз'ёсы
вуттоно. Вань та ужкыс оппортунист
мылкыдэн ужамез пöсь кортэн чүшкеаса
быдтоно.

рель азелы МТС-лы коньдон лөкөнлэн
азылоз срокэз 3660 ман. лөканы ку-
лэ вал ке, 375 ман. сяна—, 10 проц.
гинэ, лөканын öвёл. Единовременной
сбор лөканы пумын но 300 манет кот-
ыр недоимка кельтэмын вань. Озы
ик сельхозналог, страховой тырон пу-
мын недоимкаёсыс вань. Нош кин вы-
лын со лыд'яськыё—сельсовет сое уг
тоды.

Нюлэс дасян пумын ужамтэзы понна
ю кидысэз лөкымтэзы понна штраф на-
чар'ёслы но шоро-куспо улйсьёсылыз
гинэ понылэмын, одыгез но важиточ-
ноез шедьымтэ. Вичакыз штраф 455
манет лыд'яске, нош со 50 манетэз
сяна лөкымтэ. Пудо-живот вандэм пон-
на апрель толэзе понэм штраф'эс ок-
тымтэ на. Нош пудо-живот вандэмэс
али но дугдымтэ на. Сое сельсовет тö-
ро но, Адам колхозлэн тöроез но ачи-
зэс верало.

Та ужпумын виноват'ёсыз судэ сё-
тылэмын луозы. Али домзаке пуктыла-
мын.

Глаз еросысь вань сельсовет'ёслы
та урокез тодазы вайыса улоно.

Д. Рылов.

Пересь Шамарданлэн кылбур'ёсыз Йырвизь тйяськем'ёс

луыло, яш'ёс, сыче уж'ёс: пырыськод ке пыдло нюлсэ, уд быгатйськы потыны понер сюресэ. Ялам одйг интыяд котыр'яськод, собере отсы ик йыромиськод. Мон но сыче уж'ёсын пумиськи. Соин ик газетэ гож'атэк шутэтски.

Уг абдасысь мон нулэскы йыромиськысы. Паймысько куинь пужым пблын бергасыськы. Оло синьвэс кышэтэн кереттыса озы бергалло, оло калык-лэс синьвэс пбртмало. Озы Адам сельсоветын милям, куинь бусыявы йыромиллям.

Вашкала дырысен татын, куинь бусы уж луэ батыр. Ужрадэ солэсь тй валасыкыды. бусысь-бусы йыромитэк бергасыкыды. Нош кудйа кресьян'ёс, тужгес ик колхоз'ёс, визьвэс кыявы ку-тасы, ужало трос бусые потыса.

Адам'ёс но уг кылэ калыкысь бере, куать бусыен, пе, ужасыкы табере. Бусысь'эс шори люкыллям, висёс'ав юбёс но пуктыллям. Честь-честью уж-вы быдэстэмын, приговоры но гож-тэмын. К чорту куинь бусые, даешь многополиесэ! Озы Адамын но Солды-рын, Турайын но Заболотнойын, мно-гополи лядьскы, куать бусывы бумага вылын чебер'яське. Пересьёс тужсэс маалыса верасыкы куцавы серек'яса — „Бытын вылэм асьмелэн визьмы, та дыровь куинь бусыен кыявыны? Ведь льгота правительствомы сётэ, кинке трос бусыен ужаны потэ. Ужес но бвёл вылэм секит, асьмелэс гинэ кеч така кадэсь пыкыт. Табере кыкав бусы-ямы пар возыськымы, кыказ—жэг кы-виськымы. Кыказ нош валэс ю интыясь-

ке, озы куать бусы ужмы котыр'яське. Куинь бусы кадэе по тусы, всётэви куать луэ лыдыз!“ — Озы туж шумпо-то, Шолё по Поко.

Тулыс куазь туж шулдыр. Вуиз кык-тэтйес большевик кизён дыр. Гурт'ёсы пото агроном'ёс, мертало муз'емез зем-лемер'ёс. Кывынын план пукто, уг ча-дало бусысьлэс луэмвэ кыето. Жэг, пе, кивёды табере одйгаз, валэс ю кивё-ды мукетаз. Окмоз ни калыкыс возы-ны пбйса, куать бусыен синэз пбртма-са. Куать ке бусыдылэн лыдэз, куать ик мед луоз тусэв. Уд эрекчалэ дышет-скем калык'ёсты, агрономез по земле-мер'ёсты. Уайыроме соёс куинь бусы-яды, план'ёсы соёслэн кыявы. Валэкто калыкыс кенеш'ёсын, кбня муз'емез кы-зёно кидыс'ёсын.—Овёл, пе, со мында муз'еммы, уг луы план'я кыземмы.—Нош выльысь, лыд'яса оскытыны тыршо —Муземы, пе, тйляд окмымон, шуэ соёслы агроном. Куинь бусыяды гинэ, йыромиллямды, соин ик муз'емлы но ёрмиллямды. Эн каре милемыз исамес, куштэ тй вуз сямдэс. Жэг кивёно одйгаз бусые, эн малпа кывыны мыказ, мусое. Озы йырде сазь карыса, уд берга ни куинь пужым пблын йыромы-са.

Тросгурт'ёсты озы ветлыса, тросэв-лэсь адйи ужамвэ йыромыса. Кыл'ёсы-нызы гинэ чебер'яське, трос бусыен ужасыкымы шуса уш'яське, Выльысь-вы вуз кузэс воштытэк, пбйало калы-кыс возытэк. Мынам но со мында ик возытэ, уг кельтйськы „сблык'ёс-сэс“ шарае поттытэк.

Пересь Шамардан.

Пинал пудо-животзз вандисьёсты сельсовет'ёс эскерыса уг уло, животзз вандисьёсты шарае поттыса соёслы показательный суд лэстыно, штрафовать кароно

Пудо-живот проблемаез ужен быдэс-тон повна ачимелы коть марлэсь валлэ пинал животзз быдоно бвёл. Та пумысь правительствомы нимысьтыз пот-тэм закон но вань. Нош со законэз ачиге кресьян калык, колхозэ пырем-ёсыз но пырымтёсыз но санласа уг уло, пинал животзз—кунян'ёсты ван-дыса быдо. Сельсовет'ёс, колхоз прав-лениёс сое тодыса но номер ик уг лэстыно, кунян'ёсты, быдтйсьёсын но-кыявы но уг нюр'ясько. Сыче вылэмлы пум пононо.

Тани ми туннэ селькор'ёслэсь ивор-тэмвэс гинэ ке но вераломы, пыремед ик печыркыс уг. Нош шара поттыт-тэв кбня кылэмын вылды?

Тани кин правительствомы пуктэ-мелы пумит мынэ—прокуратура тоды-са ул:

Святогорья еросын Отогуртын Баженов Дмитрий Самойлович. колхозэ пырем мурт кунян'ёс ван-дйз. Г. Б.

Кыпка гуртысь колхозник'ёс: Селиверстов З. А., Бабинцев С. Н., Караваева П. И., Лубнин И. Г. единоличник, лиценец кунян'ёсэс вандйлызы. Селиверстов Григорий Филиппов Паволэн кунян'ёсэс Михаил Караваевлы пирдан сётй-зы. Караваев соёсты вандыны ме-дыса уло. ПРОБЗЖИЙ.

Качкашур сельсоветын Позде-вской СОЭын С. Ф. Ворончихин, Д. Т. Волков, кунян'ёсэс вандйзы, П. М. Волков чуньыэ вандйз. ЗОРКИЙ.

Ваебыжын Поздеев Петр М. кунян'ёс кемалась сийса быдтйз. Ветлызэ но лэся мекалтыны мал-па—поселённой списоке гожтытэк кельтэм.

П. В. Безвиль колхозлен Илья Салты-ков тброез кунян'ёс вандйз. КУНЯН.

Прокуратура! Та, выль верам мурт-ёслы 79—тй статьядэ вутты. Сельсо-вет'ёслы но пудо-животзз быдтйсьёсын нюр'яськытэмзы повна вырвэс вутыно. Поселённой списокез гож'яку вичаьз-лэн кунян'ёсы лыдэ басьтэмын луыны кулэ.

Ликвидатор—хулиган

Сепыч сельсоветысь опорный ликви-датор—Горбушинэз сазь дыр'яз туж шер адйыны луэ. Калыкез дышетон, валэктон интые, кудзыса юмал подмет-ка кадэ небёе но, кыязы ке шедем, озы куаретэ жугиськыны но вуэ. Тани 1-тй май дыр'я, та сельсоветысь Пусошур колхоз выль сямен, туж шул-дыр празникэз ортчытэ вал. Нуназэ митинг лэстыса колхозын ужанэз, ас-лэстызы ужамвэс дан'яса, уно салам кыл вераллязы. Жытааз выль сямен шулдыр'яськон лэстызы,—спектакль пуктызы. Вакчяк вераса: нырысетй май празникэз революционной мылкы-дэн орчыто вал но, олокытысь шузи мурт музэн, дребезги кудзыса Горбу-шин вуиз. Калыкы куэтэм кыл'ёсын кесыське, куаретэ. Калык ёрмыса гинэ учко на. „Вот так милям ликвидатормы, культурникмы“ шуса.

Горбушин озы гинэ ас „геройствоэ“ возматэмзыс уг дугды: текчась калы-кыс донгаз, одйгэз такчась Терентий Васильевез чуркаез музэн музэ куш-тйз. Собрэ лампаез сбрыса, вань калы-кез вечерысь ульяз.

Таке хулиган ликвидатор'ёсты про-летар судэн пачкатоно луоз.

Мон.

Ми юасыкомы

Удеево колхозын! Мар шуса Ф. Ф. Ельцовез, сивтэм, куанер мур-тэз колхозысь поттыды? 5 мурт сийсез пблысь куинез ужаны быгато, ужазы но. Правленияз кулаке шедылэм мурт'ёс ванен сарен (Дмитреев, Лукин) со озы ба-а луы?

Безвиль колхоз! Мар шуса Ани-ся Лукина активистады куанер улйсь Василий Лукинлэсь скалэз душ-кемен луд выльысь гуртэ чортыса тун-гонэз пытсаса возе? Дементьев кулак-тылы мар шуса сыче уж'ёсын кивал-тыны эрик сётйськыды? Солэн валэктэ-мез-кивалтэмез'я, пе, со озы лэстымын ук.

Штанигурт с-совет! Кыязы со озь луэмзы: 1-тй Сыга гуртын В. С. Каркин, вукоев арендовать карыса но калыкыс мед'ятыса ужамез понна, ку-лаке поттытэмзы. Соин чоп ик Мих. Куз. Чупин но вукоев арендаин возиз, озы ик калыкыс пыр мед'ятыса уж-тылэз,—нош тава кулаке поттытэ. Кин ки улын со ула меда? Пельпи

Редакторез воштысь: А. Г. Агафонов

Я в о н ' ё с

1931 аре 15-тй июнисен 1-тй августозь Удмурт Кооператив-ной техникум пиёсёсты но нылкышно калыкыс дышетскыны ку-тылоз, арессы 16 аресысен 30 аресозь.

Основной курсэ 7-илеткаез-а ШКМ-ез быдтэм мурт'ёсты, 80 адями

Подгруппа 1-тй ёзо школаез быдтэм'ёссэ, 40 адями.

Батрацко—бедняцкой курсэ 40 адями. Та курсэ ужасыёс-ты детдомовец'ёсты, батрак'ёсты но бедняк'ёсты гинэ кутомы.

Школа Кооперативного ученичества (Ш. К. У.) кутомы 70 адями. Арессы 14 но 15 мед луоз, солэсь пичизэ но бадзымзэ ум кутэ.

Та выль верам школаёсы котькинлэсь азыло ик удмурт'ёс; ужасыёс, ужасыёслэн пинал'ёсы, детдомовец'ёс, батрак'ёс, бед-няк'ёс но шоролык улйсьёс-колхозник'ёс кутэмын луозы. Куриськон'ёстэс таке адрес'я ыстылэ

Гор. Глазов, Кооперативный техникум

Зам Заведующего Кооптехникума Агафонов.

Назначаются торги

20-го июня 1931-го года в 12 ча-сов дня в дер. Турбашур будут про-изводиться торги.

Одна изба—150 руб., одна чугуна-я молотилка без привода—50 руб. принадлежацие Главатских Семену Егорову.

21-го июня в 10 час. дня в дер. Ершово на продажу 2-х изб. ст. 180 руб., двух амбаров—140 руб. и часы принадл. Поздееву Степану Сергеевичу и Поздееву Матвею Яков-левичу.

Желающие купить могут явиться к месту назначения торгов. За справками обращайтесь к судиспол-нителю

Судисполнитель: А. Лубнин.

Утерянные и похищенные документы считать недействительными:

Член. кн. выд. Карсвайским п-вом за №2129 на имя М. Д. Порошина. Член. кн. выд. потреббществом за № 2968 на имя В. Н. Яковлева. Учетно-конск. кн. выд. Кезским райвоенкоматом на имя В. С. Рул ва. Членск. кн. за № 262 выд. Карсвайским п-вом на имя А. Е. Хардиной. Военно-учетн. кн. выд. на имя Я. Г. Меньшикова. Удост. личн. выд. Глазовским адмотд. на имя А. Г. Поздеева. Член. кн. выд. Люмск. сел-по на имя Ф. Д. Ушакова. Членск. кн. выд. Кезским райпо за № 1770 на имя П. И. Главатских. Членск. кн. выд. Юкаменским селпо за № 1678 на имя У. П. Малых. Членск. кн. выд. Пыш-кетск. п-вом за № 691 на имя А. К. Зянкина. Пенсионн. кн. за № 71 выд. Карс. еросисп. на имя К. В. Бянова. Военск. билет выд. Кезск. еросисп. на имя С. К. Главатских. Членск. кн. выд. Пышкетск. п-вом на имя Л. А. Сысоева. Военн. билет выд. Юкаменск. военко-матом на имя А. С. Завалева. Военн-учетн. кн. выд. Карс. Виком на имя И. В. Светлакова. Наряд за № 445 на получ. денег выд. десяти. 16-го раз'ез-да на имя Н. Н. Дитятева. Паспорт выд. Сезеневской волостиной на имя

Н. С. Деветьярова. Метр. епр. выд. Каринск. с-с. Слободск. района на имя Г. Г. Деветьяровой. Военск. билет выд. Омутн. райвоенкоматом на имя П. С. Волкова. Ссыновое удост. выд. Глаз-милиций на имя Д. А. Наговицына. Канд. карт. ВКП(б) за № 90399 выд-ячейк. 103 сиб. стр. полка, 35 цев. на имя Н. П. Кукулина. Временн. свид. выд. Глаз. адмотд. на имя М. В. Козлова. Проф. билет СРП за № 31850 выд. тестк. СРП на имя О. В. Баженовой. Канд. билет за № 6441 выд. Ижевск. зав. ай-комом на имя Т. Я. Каталова. Членск. билет выд. Глаз. союзом охотников, на на имя Р. Д. Козлова, Членск. кн. за № 6208-1 выд. Глаз. горпо на имя И. С. Микова. Членск. кн. за № 481, прод. карт., аванс. кв. и детск. карт. выд. Глаз. (горпо на имя Л. С. Иванова. Членск. кн. за № 2873-1. прод. карт. и аванс. квит. выд. Глаз. горпо на имя А. Р. Лекомцевой. Проф. жел-дор бил-лет за № 42907 выд. на имя А. Е. Кро-потина. Удост. выд. местк. лесоп. саво-да на имя З. А. Татьянниковой. Бесероч паспортн. кн. выд. Арзамарск. мили-цией Нижгор. края на имя В. Д. Те-рентьевой.